



# מכתבה של אסתר פולארד לנשיא ארה"ב, מר ברק אובמה

גבי אסתר פולארד הקריאה מכתב זה היום בעצרת המחיה מול הקונסוליה האמריקאית בירושלים.  
המכתב נמסר לנשיא ארה"ב, מר ברק אובמה על ידי הקונסוליה.

הרבה מעבר למימדיו כדי לשרת אגינדה אחרת.  
הסנטור דניס דה-קונציני, שעמד בראש ועדת המודיעין של הסנאט בעת מעצרו של יהונתן, קורא מאז 1996 לשחרורו של יהונתן. גיימס ווסלי, ראש ה-CIA לשעבר, טוען מזה שנים כי 20 שנה הן עונש חמור דיו וכי יש לשחרר את יהונתן.

עם כל הכבוד לך, מר אובמה, ולמרות הידידות האמיצה בין שתי המדינות, העובדה נותרת בעינה: ארצות הברית של אמריקה מוסיפה להחזיק את יהונתן פולארד בשבי אך ורק מסיבות פוליטיות. אחרי ככלות הכל, מי אנו שנתווכח כאשר דניס רוס כותב בספרו, "השלום הנעדר" (The Missing Peace), שכבר בשנת 1998 ב-וואי, צריך היה לשחרר את יהונתן פולארד ללא תנאי, אולם הוא לא שוחרר משום שערכו עבור האמריקנים כ"קלף מיקוחי" מול ישראל רב מדי! אם זו אינה ההגדרה של בן ערוכה פוליטי, מה כן?!

למרות ששופט בית הדין לערעורים, סטפן וויליאמס, קבע כי משפטו של פולארד היה "עיוות דין מהותי", כל הנסיבות להחזיר את התיק לבית המשפט הוכשלו או פשוט נבלמו. מעורכי דינו של פולארד עצמו, שהינם בעלי סיווג ביטחוני, נמנעת הגישה למסמכים הבסיסיים ביותר בתיק המשפטי של יהונתן לקוחם: קטעים שלמים מגזר דינו.

מר אובמה, הי ראה לבנון לרוממך לתפקיד ראש האומה החזקה ביותר בתבל, נשיא ארצות הברית של אמריקה ולהעניק לך את הכוח לחון - בוסף לכחו הבלעדי של הקבי"ה.. אדוני הנשיא, למען ירושלים ולמען ארץ ישראל ובמיוחד לטובתך, שים לב לרצונו של הקבי"ה כפי שמסרו לנו הנביאים, והרני שוב מצטטת: "כי-השקיף מפרום קדשו הי, משמים אל-אָרץ הביט. לשמע אַנקת אָסיר לַפְתַּח בְּנֵי תְמוֹתָהּ" (תהילים ק"ב, כ-כ"א)

קח נא ללבך את דברי שלמה המלך: "סוף דָּבָר, הכל נִשְׁמָע: אֶת-הָאֱלֹהִים יִרָא וְאֶת-מַצּוֹתָיו שְׂמֹר, כִּי-זֶה כָּל-הָאָדָם כִּי, אֶת-כָּל-מַעֲשָׂה, הָאֱלֹהִים יַבֵּא בְּמִשְׁפָּט, עַל כָּל-נַעֲלָם: אִם-טוֹב, וְאִם-רָע." (קוהלת י"ב, י"ג-י"ד)

לכן מר אובמה, "תְּבֹא לִפְנֵיךְ אַנְקַת אָסִיר כְּגַדְל זְרוּעָה-הוֹתֵר בְּנֵי תְמוֹתָהּ" (תהילים ע"ט, י"א)

שחרר את בעלי, יהונתן פולארד, ושלח אותו הביתה עכשיו לעיר הקודש ירושלים, לב ונשמה המוחלטים של עם היהודי היושב בציון ועיר הבירה הנצחית של המדינה היהודית בישראל, שחוברה לה יחדו ולא ניתנת לחלוקה-- והי יברך!

ברחשי כבוד

אסתר פולארד  
גבי יהונתן פולארד

See Also:  
English Version of this Letter: [www.jonathanpollard.org](http://www.jonathanpollard.org)

לכבוד  
מר ברק אובמה  
נשיא ארה"ב

נמסר על ידי הקונסוליה האמריקאית בירושלים

בס"ד  
3 ביוני 2009  
ירושלים, ישראל

אדוני הנשיא,

דרישת שלום מעיר הקודש ירושלים, עיר הבירה הנצחית של עם ישראל! זוהי העיר שבה דיברו נביאי התנ"ך בשם ה', והציגו בפני האנושות את ציפיות ה' מאיתנו.

אני רעייתו של השבוי יהונתן פולארד, הנמק בכלא אמריקני זה למעלה משני עשורים. כנשיא הטוען לצדק ולמשפט, אין ספק שתמצא עניין בפסוקים שנכתבו בתנ"ך הנראים כאילו נכתבו במיוחד לקראת בקורך החשוב באזור.

למשל: "הֲגִיד לְךָ אָדָם, מִה-טוֹב וְמָה הִי דוֹרֵשׁ מִמֶּךָ, כִּי אִם-עֲשׂוֹת מִשְׁפָּט, וְאֶהְבֵּת חֶסֶד, וְהֶצַּנַּע לְכַת עִם-אֱלֹהֶיךָ" (מיכה ו, ח)

או: "אֲנִי הִי קְרֵאתֶיךָ בְּצַדֶּקָה, וְאֶחְזַק בְּיָדְךָ; וְאֶצְרָךְ, וְאֶתְנַךְ לְבְרִית עִם לְאוֹר גוֹיִם. לִפְקֹחַ, עֵינַיִם עוֹרוֹת; לְהוֹצִיא מִמִּסְגַּר אֲסִיר, מִבֵּית כְּלֵא יִשְׁבֵי חֲשָׁרָי" (ישעיהו מ"ב, ז-ו)

מר אובמה, הן ברור שאין לך טענות ומענות אל רה"מ מר נתניהו, וכמו כן אין לך טענות כלפי העם היהודי היושב בציון ובדאי לא כלפי יהונתן פולארד. אי לך, כל טענותיך הן בניגוד לרצונו של בורא העולם.

בורא העולם עצמו מצווה עליך:

"לֵאמֹר לְאֲסוּרִים צְאוּ, לְאֲשֶׁר בְּחֶשֶׁךְ הִגְלוֹי" (ישעיהו מ"ט, ט) ו"יִשְׁלַחְנִי לְחִבְשׁ לְנִשְׁגָרֵי-לֵב, לְקָרָא לְשִׁבְיָם דְרוֹר, וְלְאֲסוּרִים פְּקַח-קוֹחַ" (ישעיהו ס"א, א)

מר אובמה, בעלי, יהונתן פולארד, ריצה יותר מפי חמש תקופת המאסר הרגילה עבור העבירה שביצע. לאחר שני עשורים של סבל קשה מנשוא, ובכלל זה שבע שנים בצינוק, הגיעה העת לשחררו לפני שיהיה זה מאוחר מדי עבור אמריקה לבקש כפרה בפני ה'.

גורמים אמריקנים בכירים שראו את התיקים החסויים ואת תיק התביעה המלא נגד פולארד צוטטו כולם באומרם כי אין בתיק דבר המצדיק את גזר הדין הדרקוני שאותו מרצה יהונתן פולארד.

בראיון שערך לפני מותו ב-2006, הצהיר שר ההגנה לשעבר, קספר ווינברגר בגלוי, כי פרשת פולארד הייתה, למעשה "עניין פעוט" שנפח